

SPÉCIAL INAUGURATION



Inauguration de la « Maison » : danse des enfants d'après une chorégraphie de Binisha, fille de Bishnu et Indira

Une nouvelle maison pour les enfants...

...Un nouveau nom pour l'association

ÉDITORIAL

Chers amis,

Voici donc le premier bulletin diffusé sous le nouveau nom de notre association « Un Toit Sous l'Himalaya » (UTSH).

Depuis notre assemblée générale le 14 novembre dernier, le conseil d'administration s'est chargé de l'officialisation du changement de nom et d'organiser la relève de la secrétaire et du trésorier qui ont « passé la main » après de longues années de dévouement au service de l'APEK. Ces changements ont perturbé notre fonctionnement, retardant l'encaissement des chèques, la communication et l'information que nous vous devons. Espérons que ce bulletin contribuera à réparer ce retard.

Notez que la correspondance doit dorénavant être adressée 15, rue des Érables 91330 – Yerres, comme cela est rappelé en tête du bulletin

De nombreux événements se sont déroulés depuis le 14 novembre, avec, en point culminant, l'inauguration de la nouvelle maison de Hemja en présence d'une « délégation » de 25 membres et amis de l'association. Outre le compte rendu de cette journée peu ordinaire, vous lirez dans ce bulletin les impressions de plusieurs d'entre nous sur l'inauguration elle-même, la rencontre avec les enfants, la découverte de la nouvelle maison et le partage d'une « soirée momo » suivie de la projection d'un film de *Charlot* « La ruée vers l'or ».

Nous nous efforçons à travers le bulletin de vous faire partager la vie de la Maison mais rien ne remplacera une immersion au cœur même de la vie des enfants.

Le blocus des approvisionnements depuis l'Inde, notamment pour des produits de première nécessité (médicaments, gaz, essence), complique singulièrement la vie des Népalais. À la Maison, la cuisine pour nourrir quotidiennement quarante personnes se fait dorénavant au feu de bois à l'extérieur mais c'est dans la bonne humeur que Bishnu, Sheela, Indira et Raju font face à cette situation avec les enfants. Quand ces derniers partent pour l'école avec le sourire, dans leur costume tiré à quatre épingles, les chambres sont rangées, les toilettes nettoyées et la salle à manger balayée, comme si de rien n'était...

En cette période de début d'année, nous vous souhaitons à toutes et à tous ainsi qu'à tous ceux qui vous sont chers une bonne année 2016. Aux enfants et au personnel nous souhaitons que la joie qu'ils nous ont fait partager le jour de l'inauguration, dure encore de longues années.

Bien amicalement, François Bernot



Allocution de Kamaro, à gauche, les maîtres de cérémonie, Binisha et Jenish, les enfants du Staff

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE EXTRAORDINAIRE

L'assemblée générale extraordinaire est ouverte le 14 novembre 2015 par Laure Foucher-Bardot, élue présidente de séance, en présence de 73 participants et 41 adhérents représentés. Laure présente l'ordre du jour : changement du nom de l'association et choix d'un logo, changement des statuts.

Avant de passer la parole au président de l'APEK, François Bernot, Laure tient à remercier le maire de Palaiseau, Grégoire de Lasteyrie, qui nous a affecté cette salle gratuitement.

Changement du nom et du logo de l'association

Le nom de l'association, associé à la ville de Katmandou, ne se justifie plus et un nouveau nom assurant une continuité est recherché. 14 propositions ont été faites par des adhérents et par le conseil d'administration (C.A.).

L'assemblée retient comme nom « **Un Toit Sous l'Himalaya** » (UTSH).

Le C.A. propose d'accompagner ce changement de nom par celui du logo : trois logos sont soumis au vote, le logo ayant obtenu le plus grand nombre de voix est adopté (voir ce logo sur en-tête page 1).

Modification des statuts

Actuellement, le nombre minimum d'administrateurs est de six. Il n'y a pas de nombre maximum. Le C.A. considère qu'un travail efficace est peu compatible avec un trop grand nombre d'administrateurs, il propose de fixer leur nombre à 12 au maximum.

Sur demande d'un adhérent, il est proposé de donner une voix prépondérante au président en cas d'égalité. Les votes portent donc sur deux dispositions :

Nombre d'administrateurs limité à 12 : proposition retenue à l'unanimité des voix.

En cas d'égalité, voix prépondérante du président : proposition retenue à la majorité des voix.

L'assemblée extraordinaire est close.

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ORDINAIRE

Rapport moral : bilan d'activité et perspectives (extrait)

François Bernot, président de l'APEK

1 Bilan d'activité en France

François souligne une fois encore, l'implication et l'investissement des contrôleurs aux comptes, des membres du C.A. (actuels et anciens) et de leurs conjoints dans la gestion de l'APEK et l'information des adhérents notamment :

- Le secrétariat qui assure la correspondance avec les associations et les administrations, tient le fichier des adhérents rédige les comptes rendus de réunion...
- Le trésorier, chargé de l'enregistrement des dons et cotisations, de l'envoi des fonds au Népal, des reçus fiscaux, de l'élaboration du budget annuel conjointement avec l'AWAC et les contrôleurs aux comptes ;
- Les membres du C.A. et divers adhérents pour
 - l'organisation des manifestations, forum des associations, concerts au profit de l'APEK, marchés de Noël, présentation de l'association en province, tenue de la *boutique* ;
 - la rédaction, relecture, édition, impression et envoi du bulletin de liaison grâce auquel chacun a pu suivre pas à pas les étapes de la construction ;
 - la tenue du site Internet ;
 - la correspondance entre l'APEK et l'AWAC et le suivi des enfants ;

- l'organisation des visites à la maison de Hemja de l'association Solicare et Roots and Shoots pour le plus grand bénéfice des enfants.

Il se félicite enfin de la formidable mobilisation, de la confiance et de la générosité des adhérents et donateurs, unis autour du CA pour récolter des fonds.

Un mot sur l'augmentation du budget qui est passé de 150 000 € à 220 000 €. Le prix en roupies de la construction du bâtiment n'a pas varié. Les contrats, coûts et délais, ont été respectés, mais au prix initial s'est ajouté celui des extensions, largement sous-évaluées par l'architecte. Le C.A. a finalement été favorable à leur réalisation.

Enfin, si la fluctuation du taux d'échange entre la roupie népalaise et l'euro a permis d'acquérir un terrain de 1 275 m² au lieu de 1 000 m² envisagé, elle a pesé lourdement sur le budget construction.

La mobilisation de l'association a permis de faire face à cette augmentation et, non seulement de mener à bien cette opération, mais d'y ajouter divers aménagements complémentaires.

Au final, cette opération se termine heureusement. On peut douter que, sans la maison de Hemja, l'équipe de l'AWAC ait pu faire face à la situation catastrophique créée par le séisme du 25 avril. Cette maison est arrivée à point nommé pour mettre les enfants à l'abri.

Nous pouvons être fiers d'avoir réussi cette opération et nous pouvons remercier Népal France d'en avoir facilité le démarrage.

Cette réussite n'a pas été acquise sans peine : les membres du C.A. ont pris toute leur place dans cette mobilisation tout en continuant à assurer le fonctionnement courant de l'APEK, ce qui a considérablement accru leur charge de travail. Aujourd'hui trois de nos administrateurs démissionnent du C.A. deux autres se retirent du bureau mais restent au C.A. afin d'assurer la continuité de la gestion.

Il y a eu des moments délicats et le président n'a pas toujours réussi à faire partager au C.A. la confiance qu'il accordait au constructeur et à l'architecte. Mais l'association a pu s'appuyer sur un C.A. animé de la volonté farouche de réussir ce projet en le menant jusqu'au bout.

François note également les moments forts comme celui de ses retrouvailles avec Monique, Chantal et Gérard, à Hemja, sur le chantier de la Maison, au commencement des travaux. Gérard et lui ont porté la même appréciation sur la qualité du travail du constructeur ainsi que sur le sérieux et la fiabilité de l'architecte que Gérard avait rencontré à Katmandou quelques jours auparavant.

Pour terminer, le Président fait part d'un échange avec un adhérent fidèle qui s'était déclaré défavorable au projet de construction, lui préférant la location. Il a pourtant fait un versement assez considérable pour *le toit*. Au lendemain de l'AG de 2015 il a fait le commentaire suivant :

« C'est vrai que je n'étais pas favorable au projet (et je ne sais toujours pas si c'est une bonne idée d'ailleurs) mais il faut parfois accepter que ses propres convictions sont de moindre importance par rapport à l'action collective, et puis c'est vrai aussi que je vous fais confiance et c'est ce qui passe pour moi avant tout le reste. ».

2 Bilan d'activité au Népal

- **Les enfants**

L'année dernière, nous avons demandé à Kamaro de ne pas accueillir de nouveaux enfants sauf urgence. Maintenant l'objectif est d'atteindre 40 enfants, 20 filles et 20 garçons. L'accueil des nouveaux demande un contrôle rigoureux pour s'assurer que leur famille est réellement en difficulté.

- **Le déménagement** : Bishnu, Sagunta et Arun ont relaté dans le bulletin 112 la journée du 25 avril et le déménagement. Ce qu'ils racontent se passe de commentaire. Le président souligne l'attitude responsable des membres de l'équipe dans la mise en sécurité des enfants et leur souci de nous tenir régulièrement informés de l'évolution de la situation.

- **L'installation** : l'inscription des 30 enfants à l'école s'est faite sans problèmes. C'est le Népal, on se serre un peu plus sur les bancs, tout simplement.

- **L'enregistrement de l'AWAC** dans le district de Kaski où est situé Hemja. Kamaro et Bishnu ont obtenu les autorisations et recommandations nécessaires pour que nous puissions déplacer le foyer de Gokarna à Hemja.

3 Perspectives

- **Projet Maison** : achever les aménagements : terrain, placards, mobilier et préparer l'inauguration avec l'AWAC ;
- **Fonctionnement de l'association** : le passage progressif à 40 enfants, ajouté à un contrôle plus vigilant des services sociaux népalais sur les associations d'aide à l'enfance exigent d'avantage de rigueur dans la gestion, sans abandonner le côté convivial et humain qui fait partie de la richesse de l'association. C'est pourquoi le Président propose un C.A. plus structuré avec un vice-président, un secrétaire et un trésorier adjoints et un responsable des publications.

Rapport financier

Pascal Drevet, trésorier

Comptes de résultats 2014/2015

Dépenses		Recettes	
Envois au Népal	43 400 €	Intérêts livret Bleu	872 €
Envois Bulletin	2 252 €	Intérêts livret partenaire	297 €
Frais de banque	192 €	Journée APEK	878 €
Internet	35 €	Cotisations	50 996 €
Organisation AG	56 €	Dons	12 605 €
Assurance	450 €	Provisions bulletin 112	409 €
Remboursement frais	65 €		
Dépenses en France	3 050 €		
Résultat	19 608 €		
Total	66 058 €	Total	66 058 €

Comptes de bilan APEK 2014/2015

ACTIF		PASSIF	
Livret Bleu	59 538 €	Avoir au 1/10/2014	88 620 €
Livret Partenaire	0 €	Résultat 2014/2015	19 608 €
Solde bancaire	19056 €	« Toit » 2014/2015	-29 634 €
TOTAL	78 594 €	TOTAL	78 594 €

Le bilan 2014-2015 inclut les comptes liés à l'opération Un Toit Sous l'Himalaya. Au final, la réserve de l'APEK s'est reconstituée pour s'élever à 78 594 €.

Budget 2015/2016

Dépenses		Recettes	
Envois au Népal	41 600 €	Dons adhérents	45 000 €
Aléas de change	2 000 €	Don exceptionnel	500 €
TOTAL AWAC	43 600 €	Dons associations	1 500 €
APEK en France	2 470 €	Intérêts bancaires	800 €
Résultat	2 580 €	Journée APEK	850 €
TOTAL	48 650 €	TOTAL	48 650 €

En l'absence de loyer, le budget de fonctionnement de la Maison a été revu à la baisse. En revanche, une part d'aléa de change a été réintroduite du fait de l'incertitude monétaire actuelle.

Bilan du projet « Un Toit Sous l'Himalaya »

Dépenses par nature

Nature des dépenses	Budgétées (en roupies)	Réalisées (en roupies)
Achat du terrain	6 750 000	6 750 000
Administration	0	55 850
Préparation du chantier	184 450	196 544
Construction initiale	13 980 000	13 980 000
Architecte	650 000	700 000
Extension	3 536 568	3 536 568
Déménagement + séisme	115 520	345 520
TOTAL	25 216 538	25 564 482

L'opération s'est déroulée principalement sur 2 exercices et a été intégralement payée en roupies népalaises retenues dans le tableau ci-dessus. Les principales variations, par rapport au budget initial en roupies proviennent de l'addition de l'extension et des frais supplémentaires suite au séisme. S'y ajoute, en euro, la dépréciation de notre devise.

Bilan par année

Année	Dépenses (en euro)	Recettes (en euro)
2011-2012	0	2 050
2012-2013	0	46 580
2013-2014	68 773	62 301
2014-2015	120 919	91 285
TOTAL	189 692	202 216
RÉSULTAT		12 524

Le financement en France du projet présente un solde positif de 12 524 €.

Bilan global de l'opération Un Toit Sous l'Himalaya

Recettes		Dépenses	
APEK	202 217 €	APEK	4 692 €
AWAC	33 521 €	AWAC	211 640 €
Total	235 738 €	Total	216 332 €
Résultat	19 406 €		

L'opération présente un solde positif de 19 406 € incluant les dons faits directement au Népal

Mécénat et subventions

En dehors des dons des particuliers, nous avons reçu le concours des sociétés, associations et administrations suivantes :

Donateur	Montant	Donateur	Montant
Ass. Népal France	27 353	Ass. culturelle ski jeunesse	630
Talent et partage (Sté Générale)	10 000	Ass. La vie nouvelle	400
Fondation Bruneau	5 000	Sté Bati color	300
Ass. Enfances indiennes	2 000	Sté TN2S	280
Municipalité de Palaiseau	1 500	Scouts et guides	250
Lions club de Verrières	1 500	Marcheurs les	240
Lions club Aulnay/bois	1 000	Sté BEHC	200
Rotary St Cloud	1 000	M.J.C. Montbazin	100
Rotary Orsay	1 000	CE Géant Casino	50
CERTIA	1 000	Ass. Club pédestre	50
Sté domaine de ski Valmorel	1 000	Ass. Le tarot chabeuillois	30
Comité des fêtes de Janvry	887		
Sté Advance Engineering	700	Total	56 470 €
Dons directs au Népal			
Donateur Inconnu	30 000 €	AWAC	3 521 €

Ass. Tai Chi Chuan Yoga : 800 €, reçu après clôture des comptes.

Rapport des contrôleurs aux comptes

Pierre Usseglio, contrôleur aux comptes

Les contrôleurs aux comptes de l'Association Pour les Enfants de Kathmandou, Catherine Brignola et Pierre Usseglio, ont procédé à l'examen des comptes concernant :

- le financement par l'APEK de l'opération *Un Toit Sous l'Himalaya*,
- le bilan, le compte de résultats et le budget de l'APEK pour l'exercice 2014/2015.

Ils ont été assistés par le trésorier, Pascal Drevet.

1. Concernant l'opération *Un Toit Sous l'Himalaya*

Depuis l'origine du projet, les recettes cumulées se sont élevées à 235 738 €, dont 202 217 € encaissés par l'APEK et 33 521 € par l'AWAC.

Les dépenses cumulées sont ainsi ventilées : achat du terrain 27 %, architecte 3 %, construction 55 %, extension 14 %, divers 1 %.

Les dépenses ayant été réalisées en devise népalaise, la valeur en euro intègre sa dépréciation face à la roupie népalaise durant l'exercice écoulé. Ainsi, pour deux virements de 20 000 € envoyés à des dates différentes, l'AWAC a reçu respectivement 2 670 234 roupies et 2 156 200 roupies, soit une différence de 514 034 roupies, équivalant à environ un mois et demi de fonctionnement de la maison en 2014.

Pour l'exercice 2014/2015, le projet a enregistré 91 285 € de recettes et 120 919 € en dépenses. Le solde de l'exercice précédent, 29 634 €, équilibre les comptes et, sur les trois années écoulées, le projet dégage un excédent de 19 406 €, détenu par l'APEK pour 12 525 € et l'AWAC pour 6 881 €.

2 Concernant les états financiers de l'APEK au titre de l'exercice 2014/2015

2.1 Le compte de résultats

L'APEK dégage un résultat positif de 19 608 € du fait principalement d'une hausse exceptionnelle des cotisations et dons alloués au budget de fonctionnement, 63 601 €, face à une augmentation plus faible des dépenses courantes, 43 400 €.

2.2 Le bilan

L'essentiel des postes à l'actif est représenté par les soldes de trésorerie de l'APEK, (dont une partie investie en épargne réglementée *livret bleu*) représentant à fin septembre 2015 :

- l'excédent de trésorerie sur le projet Un Toit Sous l'Himalaya, soit 19 406 €
- l'excédent de trésorerie courante de l'APEK, soit 66 069 €.

Au passif l'APEK affiche, fin septembre 2015, un avoir de 78 594 € résultant des ressources détenues à la fin de l'exercice passé, soit 88 620 €, desquelles retrancher 29 634 € prélevés pour le projet Un Toit Sous l'Himalaya, et auxquelles rajouter le résultat excédentaire de 19 608 € de l'exercice écoulé.

Les cotisations encaissées au titre de l'exercice courant, ont marqué une progression de 23 915 € par rapport à l'exercice précédent, permettant de porter la réserve à un an et demi de fonctionnement.

A l'issue de cet examen, les contrôleurs aux comptes concluent que les comptes de l'APEK sont sincères et réguliers concernant l'exercice écoulé et vous appellent à donner quitus au trésorier.

Vote : le rapport moral est adopté à l'unanimité des présents et représentés ;

Le rapport financier est adopté à l'unanimité des présents et représentés, moins deux abstentions, quitus est donné au trésorier.

Présentation des enfants de la Maison

Thierry Bardot

Il y a actuellement 30 enfants à Hemja (18 garçons et 12 filles) entre 8 et 17 ans. La proportion des filles augmente donc ; pour mémoire la capacité d'accueil est de 40 enfants (20 filles et 20 garçons).

Il y a également trois externes, deux garçons pour lesquels une chambre est louée à Gokarna et une fille à charge de l'association qui vit chez sa mère. Ils sont en classe X et ont l'obligation de se présenter au SLC dans la même école que l'an passé.

Débat

Danielle Alibert précise que des adhérents ont organisé des appels pour récolter des fonds. Les donateurs se sentent sécurisés par notre association. Élisabeth, membre de l'AFEN, ajoute que c'est la confiance envers l'APEK qui a permis d'orienter les dons des adhérents de l'AFEN vers l'APEK, suite au séisme.

Danielle Alibert demande ce qu'il advient, après déménagement, de notre collaboration avec l'UCEP pour assurer la formation professionnelle des jeunes. François explique que les jeunes sont internes à l'UCEP et qu'ils peuvent donc continuer à intégrer cette école.

Danielle Alibert ajoute que l'on peut accueillir plus d'enfants. Elle demande qui se charge de l'orientation des jeunes (vers l'UCEP par exemple). François explique qu'une responsable de l'UCEP vient à la Maison présenter aux enfants les différentes formations assurées et précise qu'un emploi est proposé à la sortie de l'UCEP. Personne n'oblige les jeunes à aller dans ce centre, c'est un choix qu'ils ont à faire en fin de scolarité.

Mireille Usseglio félicite le C.A. pour sa mobilisation.

Claudie Vinardi a utilisé comme argument pour récolter des fonds auprès de ses amis, le fait que les frais personnels lors des déplacements au Népal ne sont pas remboursés par l'association. Elle demande si on devrait payer le transport de personnalités locales ? François répond que l'argent collecté par l'APEK est destiné aux enfants de la Maison.

Babeth Balmand revient du Népal où elle a rencontré Kamaro. Celui-ci s'inquiète du transport des participants à l'inauguration (ndlr :en raison du blocage des frontières il y a pénurie de pétrole dans le pays et les déplacements sont devenus difficiles). Philippe Bargeot précise que 250 M. de dollars d'aides sont bloqués au Népal.

Mireille estime que nous avons raison d'être inquiets avant le séisme mais que dorénavant tout va bien pour les enfants. Elle demande si, étant à Hemja, nous allons répondre aux besoins locaux ou accueillir des enfants de régions plus atteintes par le séisme. ? Y a-t-il eu des dégâts à l'UCEP ? Emmanuelle Moro précise que c'est dans le nord qu'il y a eu le plus de dégâts : allons-nous privilégier les enfants de ces régions ?

François rappelle que l'accueil des enfants se fait sur critères sociaux indépendamment de la région d'origine. Le C.A. s'est surtout concentré sur la construction et l'emménagement des enfants au cours des derniers mois. Il sera vigilant sur le recrutement des enfants au cours des mois à venir. Quant à l'UCEP, il a fermé pendant trois semaines suite au séisme.

Pour la formation des enfants Élisabeth et Daniel Crozet donnent des renseignements sur des formations dispensées près de Hemja.

Renouvellement des membres du C.A.

Les sortants sont : Danielle Alibert, Laure Foucher-Bardot, Helen Griffon, Michel Montant et Jacques Ninet.

Sont démissionnaires : Michèle Filet et Anie Bernot.

Se présentent : Mina Escot, Laure Foucher-Bardot, Helen Griffon, Françoise Humbert, Michel Montant et Jacques Ninet.

Les six candidats sont élus à l'unanimité.

Le C.A. est donc formé de : Thierry Bardot, François Bernot, Jos Cassin, Pascal Drevet, Gaby Escot, Mina Escot, Laure Foucher-Bardot, Helen Griffon, Françoise Humbert, Michel Montant et Jacques Ninet.

L'assemblée générale est close.

INAUGURATION DE LA MAISON

Récit de Françoise Humbert

En ce samedi 28 novembre 2015 à Hemja, le ciel est gris mais la Maison est lumineuse et resplendissante. Au seuil de la cour, des pétales roses de bougainvilliers jonchent le sol et des pots de fleurs joliment décorés encadrent l'entrée.

Dans la cour, un tapis vert attend les acteurs du spectacle et sous le grand barnum coloré de jaune, rouge et bleu, les chaises vides s'impatientent....

Puis vers 11 h 30 tout s'agite, ILS SONT VENUS,... ILS SONT TOUS LA :

- Des adhérents, venus de France qui arrivent en chantant et les enfants qui forment une haie d'honneur pour les accueillir: NAMASTE !!.... NAMASTE !!...
- Nos deux présidents KAMARO et FRANCOIS, souriants, coiffés de leur topi ;
- Les amis et voisins de Hemja, dont les parents de Bishnu ;
- Bakhta et son père qui ont œuvré pour trouver le terrain ;
- Les représentants de l'AWAC ;
- Le Lama du monastère tibétain voisin ;
- La directrice de l'école fréquentée par les enfants ;
- La professeure d'une école de couture ;
- Le représentant des *droits de l'enfant* au Népal ;
- Indira et Sheela ravissantes dans leurs tenues colorées et chatoyantes ;
- Bishnu très smart dans son costume gris foncé gansé de blanc ;
- Raju en tenue de professeur de taekwondo ;
- Évidemment, les 30 enfants sont là, costumés, maquillés, en habits de fête

Les cuisiniers et cuisinières s'activent derrière le barnum et même les petits singes du voisinage ont accouru attirés par les bonnes odeurs ;

L'ambiance est chaleureuse, tout le staff a organisé cette fête avec maestria. Puis chacun prend place...



Les Français sont installés, Kamaro à coté de François à droite sur la photo

UN TOIT SOUS L'HIMALAYA

Les maîtres de cérémonie, Binisha (fille de Bishnu et Indira) et Jenish (fils de Raju et Sheela) nous présentent le programme de la journée :

Mais, tout d'abord, Sheela passe autour du cou de chacun, le kata (foulard de bienvenue) puis, tous debout, nous écoutons l'hymne népalais (la main sur le cœur) puis La Marseillaise, les enregistrements des musiques ont été bien choisis. C'est très émouvant...

Ensuite intervient Kamaro, président de l'AWAC, qui prononce son allocution après avoir salué les participants.

En cette journée historique dans la vie de notre maison, les enfants, le staff et toute la famille de l'AWAC, sont ravis d'accueillir le Président d'Un Toit Sous l'Himalaya, ainsi que les membres venus de France pour nous rejoindre dans ce petit coin des Himalayas.

Tous les membres et amis de l'association française ont œuvré sans relâche pour collecter des fonds nécessaires pour construire cette maison pour nos enfants. Cet argent recueilli a permis à l'AWAC d'acquérir le terrain et de faire bâtir cette maison. L'association autrefois connue sous le nom d'APEK a été fondée il y a plus de 29 ans dans le but d'encadrer, d'éduquer et d'instruire les enfants pour qu'ils deviennent des citoyens autonomes et responsables.

AWAC travaille en partenariat avec Un Toit Sous l'Himalaya pour poursuivre les mêmes objectifs. Ce travail est accompli quotidiennement surtout grâce au dévouement de notre staff : Bishnu, Indira, Raju et Sheela, une équipe qui a fait preuve de son sens des responsabilités dans les jours qui ont suivi le séisme.

Je voudrais ici exprimer nos profonds remerciements à tous les membres de l'association française, ainsi qu'à son Président François Bernot (également membre honoraire de l'AWAC) pour leur générosité sans laquelle cette maison n'aurait jamais vu le jour...

C'est à ce moment que, main dans la main, Kamaro et François dévoilent la plaque des donateurs



Main dans la main, Kamaro et François dévoilent la plaque des donateurs

apposée sur le mur d'entrée de la Maison. L'émotion est palpable car tout comme nos deux présidents nous mesurons combien cette réalisation a demandé d'efforts et de courage pour la mener à bien. Des chants et des applaudissements suivent cet instant.

Maintenant place au spectacle :

Un groupe de cinq filles et cinq garçons nous présentent une jolie danse traditionnelle :

Les fillettes habillées d'or et de lumière évoluent avec grâce et souplesse et leurs petits cavaliers sont charmants dans leurs tenues népalaises. Nous sommes éblouis et admiratifs devant tout le travail accompli !!! Bravo à Benisha pour la chorégraphie.

Puis c'est l'intervention de deux jeunes de la Maison :

Tout d'abord celle de Sagunta Pandey :

Chers Présidents et Membres de l'UTSH-AWAC, tous les invités, mes amis et Mesdames et Messieurs.

Tout d'abord, je voudrais remercier tous les membres de l'UTSH-AWAC et, en tant que représentante des filles, je veux partager mon expérience et mon avis concernant la belle Maison.

Comme nous le savons, chacun naît pour survivre mais pour certains c'est plus compliqué.

Je suis née dans une pauvre maison.

Étant petite, ma mère avait beaucoup de mal à me nourrir et plus tard, lorsque j'ai eu besoin de plus, ce n'était pas possible car chez moi ce n'était que pauvreté.

J'étais totalement désarmée devant ma misérable situation. Le Népal est un pays où les hommes dominent ! Il y a encore beaucoup d'endroits où les filles ne peuvent pas recevoir d'éducation. Elles sont laissées pour compte et sont toujours obligées de faire des travaux domestiques. Ce fut ma chance et une extraordinaire opportunité que d'avoir été acceptée dans cette grande famille. Ici tous les besoins essentiels tels que nourriture, vêtements, abri, éducation, soins médicaux, etc sont comblés. Et avec tout cela j'ai gagné un environnement familial. Comme père, j'ai oncle Bishnu ou oncle Raju, comme mère, tante Indira ou tante Sheela et également beaucoup de frères et sœurs.

Au nom de tous mes amis, je suis ici pour remercier chaleureusement tous les membres de l'UTSH-AWAC qui nous donnent la joie de vivre dans cette belle maison. Pour finir, je voudrais vous remercier pour tout l'amour et le bien-être que vous nous donnez. Nous sommes très fiers de faire partie de cette magnifique Maison.

Puis celle D'Ashish Khadka :

Chers Présidents et Membres de l'UTSH-AWAC, tous les invités, mes amis, Mesdames et Messieurs.

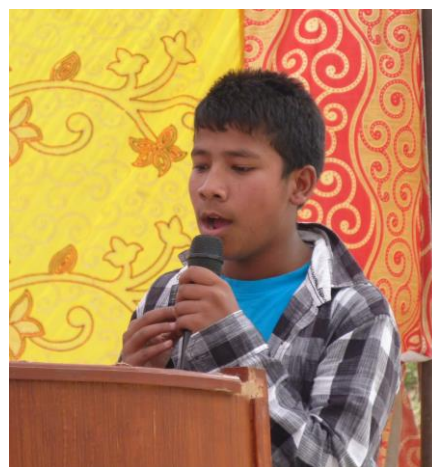
Tout d'abord, je suis heureux de partager avec vous toutes mes pensées et vous dire toute la reconnaissance que l'on éprouve à l'égard des Français qui nous ont énormément aidés.

Grâce au soutien des membres de l'UTSH-AWAC, et celui des membres du staff, nous pouvons bénéficier d'une vie confortable au sein de notre Maison.

Les mots sont trop faibles pour décrire la joie et les sourires que vous avez apportés dans nos vies.



Sagunta, témoigne



Un des garçons témoigne à son tour

Ma famille d'origine est économiquement pauvre. Seule ma mère s'occupe de moi. J'ai perdu mon père quand j'étais petit. Je ne sais pas où il est allé. Ma mère n'a pas les moyens de m'offrir un avenir brillant. Heureusement j'ai été accueilli dans cette sympathique Maison.

Mes chers frères et sœurs : Bishnu, Indira, Raju, Sheela qui nous aident à grandir, ne sont pas seulement des frères et sœurs mais aussi nos pères et mères. Je suis heureux de partager avec eux les joies, les bonheurs et toutes les émotions.

Nous n'avons pas les mots pour décrire ce qui serait arrivé si l'UTSH-AWAC n'avait pas pu nous fournir toutes les aides. Ni moi, ni aucun des enfants de la Maison ne pourrait envisager de réussir sa vie.

Pour finir, c'est un grand plaisir de m'exprimer devant vous. Merci d'être venus. Merci beaucoup.

Maintenant, c'est le moment de l'intervention de Madame Bishnu Devi Praudel, fondatrice et directrice de l'école fréquentée par les enfants : elle nous communique la satisfaction qu'elle a eue en accueillant tous nos enfants ; elle les trouve respectueux et disciplinés. Ce sont de bons élèves qui participent activement à tout ce qui est proposé.

Puis vient le moment d'écouter Monsieur Badri Prasad Wagle représentant officiel des *Droits de l'Enfant* au Népal. Il parle de l'importance de respecter les droits des enfants, de veiller à leur sécurité et de bien continuer à les suivre même après avoir quitté le foyer.

Voici le discours de François Bernot, président de l'UTSH :

Mesdames et Messieurs...

Merci d'être venus parfois de très loin pour honorer de votre présence l'inauguration de cette Maison.

Elle a été terminée à temps, ainsi, les enfants et le personnel ont pu s'y installer quelques jours après le séisme, en déménageant de Katmandou à Hemja. N'étant plus à Katmandou, nous avons décidé d'appeler notre association : UN TOIT SOUS L'HIMALAYA et non plus APEK.

Cette précision étant donnée, je voudrais remercier et féliciter tous ceux – et ils sont nombreux – qui ont participé à la réussite de ce projet. Je pense, bien sûr à Kamaro, à Bakhta et à sa famille qui nous ont aidés tout au long de sa réalisation, depuis l'achat du terrain jusqu'au raccordement électrique de la Maison. Je pense aussi à Narendra, l'architecte et Mukunda le constructeur qui, avec leurs collaborateurs ont imaginé et construit cette Maison. Je pense également à Bishnu, Indira, Sheela et Raju qui, dans des moments difficiles, ont su réagir avec sang-froid pour mettre les enfants à l'abri. Je n'oublie pas mes amis Gérard et Chantal qui m'ont redonné confiance quand la mienne faiblissait... Je pense à tous ceux qui ont contribué à financer ce projet tant au Népal qu'en France. A Danielle, qui est allée chercher les euros un par un avec sa boutique, aux musiciens qui ont donné des concerts, à tous les amis des adhérents de l'ancienne APEK et aux adhérents eux-mêmes qui ont mouillé leur chemise pour financer cette maison. C'est grâce à l'effort conjugué de tous que cette maison existe aujourd'hui et que les enfants y grandissent.

Au moment où la cupidité, l'intolérance et la folie de quelques hommes entraînent attentats, guerres et crises économiques, il n'est pas anodin de rappeler que la volonté de quelques-uns peut apporter à des enfants l'éducation et l'instruction qui les aideront à affronter la vie dans de bonnes conditions.

En raison des difficultés pour se déplacer, son Excellence Madame l'Ambassadrice de France, Martine Bassereau ne peut être parmi nous ce qu'elle regrette. Elle m'a chargé de transmettre le message suivant que je vous lis :

« Félicitations et remerciements à tous ceux qui ont contribué à la création de ce nouveau foyer, longue vie à ce foyer et bonne chance aux jeunes que vous y abritez ».

Ce message de Madame l'Ambassadrice est un encouragement pour tous ceux qui contribuent à permettre à quelques enfants d'avoir une vraie vie d'enfant.

La mission de ceux qui, au Népal, ont la charge de la Maison est une mission difficile. Alors que les Népalais ont à supporter au quotidien les conséquences du blocus, les enfants de la Maison n'ont jamais manqué de nourriture ni de quoi que ce soit. Dans la voiture qui nous a conduits de Katmandou à

Hemja, j'ai pu remarquer les files d'attente pour obtenir quelques litres d'essence ou remplir une bouteille de gaz.

Je veux ici leur exprimer mon admiration et au nom de l'association « Un Toit Sous l'Himalaya », les remercier, pour le travail qu'ils accomplissent. Et je suis particulièrement fier que cette maison soit le cadre dans lequel nos enfants vont grandir.

Un grand merci aussi à mon épouse Laura-May pour son soutien tout au long de cette aventure.

Place maintenant à la démonstration de Taekwondo préparée par Raju et tous les enfants concernés.

Alignés dans un ordre parfait, les sept filles et les treize garçons nous présentent, sous les ordres de leur maître Raju (ceinture noire), différents enchaînements de Taekwondo ; même le plus jeune des garçons nous épaté par la maîtrise de ses gestes, il est seul et effectue avec énergie et détermination sa présentation. Ensuite, nous assistons à quelques combats, puis à des bris de carreaux de faïence exécutés poings ou pieds nus !!

Arrive enfin le bouquet final :

Ashish s'élance et va briser d'un coup de pied une poterie tenue à bout de bras par un camarade, lui-même porté sur les épaules d'un troisième. De la poterie éclatée, jaillissent des pétales de fleurs roses et jaunes. C'est très réussi... Raju et les enfants peuvent être fiers de leur prestation.

Toutes ces festivités et discours nous ont ouvert l'appétit.



Raju a soigneusement entraîné son équipe



Les autorités et les invités d'abord, les enfants ensuite, sans bousculade, il y en aura pour tous

Le buffet est prêt, il est bien garni : du riz, des légumes verts, des pommes de terre rissolées, de la purée de tomates, du poulet etc., le tout bien cuisiné et relevé. Tout est délicieux ; les îles flottantes préparées dans la matinée par André et ses amis régalaient tout le monde.

Les enfants se servent les derniers, il n'y a aucune impatience ni bousculade.

LE JOUR DE L'INAUGURATION

Vu par Bishnu

Le 28 novembre, j'étais très excité et un peu affolé. On m'a informé qu'il y avait environ 25 amis de la France et nous avons calculé environ 30 invités du Népal. Certains invités du Népal n'ont pas pu venir à cause des problèmes de transport mais, il y avait environ 90 personnes quand même. Il y avait un officier du *District Child Welfare Committee*, un directeur et une fondatrice de l'école de nos enfants, un officier de la municipalité et les voisins.

Les invités ont commencé à venir à l'intérieur de la Maison tranquillement. Je suis très impressionné quand les amis Français sont entrés avec leur musique et de la danse. C'était merveilleux.

Binisha Shrestha et Jenish Thapa étaient déjà prêts à commencer le programme. Ils ont salué les invités et leur ont demandé de s'asseoir. Ensuite, ils ont annoncé l'hymne national de la France et du Népal. Leur annonce était impeccable.

Puis, Kamaro a prononcé un discours en anglais et j'ai traduit son discours en français. Et après, François Bernot, le président de *Un Toit Sous l'Himalaya*, et Radheshyam Kamaro, le Président de l'AWAC ont inauguré la maison en découvrant une plaque *Un Toit Sous l'Himalaya*.

Nos enfants, cinq filles (Tshering Sherpa, Sabina Thapa Magar, Sujata Tamang, Isha Shrestha et Jenisha Thapa), cinq garçons (Srijan Pun, Aman Pun, Gum Bahadur BK, Jangbu Sherpa et Bimal Singh) ont montré leur danse. Binisha a préparé la chorégraphie de cette danse avec les enfants. Cette danse, de nos enfants était formidable.

Sagunta Pandey représentante des filles, et Ashish Khadka représentant des garçons, ont donné un beau discours en anglais. Il était super. Bishnu Devi Paudel, la fondatrice de l'école et l'officier du *District Child Welfare Committee* ont fait un discours. Et après, François a fait son discours en français et mixé quelques phrases en népalais. Son épouse, May Bernot, a traduit son discours en anglais.

Martin Dubois, un musicien, et les amis français ont chanté une chanson française avec la musique. La démonstration de Taekwondo de nos enfants était excellente. Raju a fait un travail merveilleux.

Un repas népalais attendait pour nous, il était délicieux. Il a été présenté dans l'ordre sur la table. Après avoir déjeuné, les amis français et M. Kamaro se sont bien amusés en dansant.

En conclusion, nous avons été très heureux d'avoir organisé le programme d'inauguration de notre propre belle maison. Ça m'a fait très plaisir et j'étais très encouragé de voir mes amis français. Je vous remercie beaucoup.

TÉMOIGNAGES DES ADHÉRENTS

Une journée inoubliable, emprunte d'une grande émotion pour tous (*Patrick D.*)

Cette journée du 28 à Hemja a été une réussite d'un bout à l'autre, les sourires et les interventions des enfants y ont largement contribué, ainsi que toute l'équipe, Bishnu et Indira, Raju et Sheela, et leurs enfants, très actifs.

Merci aussi au musicien, Martin Dubois, animateur exceptionnel, et à nos amis Christine et André Reboul, qui ont préparé pour tous un mets inédit à Hemja : une île flottante, sorte de neige sous un toit pour l'Himalaya.

Sans oublier notre bien aimé président et son discours qui avait l'immense mérite d'être court, contrairement à un autre que je ne citerai pas... Et aussi Laura qui en a fait une traduction encore supérieure à l'original !

(Georges E.)

Le 28 novembre à Hemja : fierté d'une réussite devant cette magnifique maison, devant la joie des enfants, la satisfaction bien méritée du personnel et l'amitié partagée de tous, enfants, adultes, Népalais et Français. *(Monique G.)*

La Ruée Vers l'Or en version sonore d'éclats de rire des enfants de la Maison a presque soulevé le Toit : inoubliable rayon de soleil à chérir cet hiver. *(Martine J.)*

Émotions en chaîne : à peine installées dans notre *guest house* à Pokhara, l'envie nous taraude Danielle et moi d'aller à Hemja. Aussitôt dit aussitôt fait. La traversée du village à pieds assez longue fouette notre impatience et nos cœurs battent fort.

Tout à coup, à une croisée de chemins, nous nous arrêtons, stupéfaites, éblouies, incrédules : dans la lumière douce du soleil de fin d'après-midi, la Maison apparaît sur fond de forêt sombre, toute blanche, superbe.

Cette maison, je l'ai vue sortir de ses fondations, en briques, en parpaings, en poutres, en fer et maintenant elle est là, en couleurs, matérialisée, superbe. Danielle, combien de marchés, d'animations ! Quelle force de persuasion pour sa construction !

Un point bleu au loin accourt vers nous en criant Danielle ! Claudie ! C'est Sheela. On ne bouge pas gagnées par une nouvelle émotion.

Elle arrive, suivie de peu par Indira et Janish. Essoufflée, elle nous fait un signe de la main de nous retourner : les enfants, de retour de l'école, sont derrière nous, silencieux. Sheela éclate de rire, Danielle lui saute au cou pour cacher ses larmes. Je sens mes yeux s'embuer, les enfants restent muets. Puis Danielle sort des bras de Sheela, sourit et c'est l'explosion : des cris, des namastés fusent de partout, tout le monde rit très fort et sous joyeuse escorte, nous continuons notre chemin et entrons dans la Maison. *(Claudie V.)*



Moment d'émotion, Indira et Sheela accueillent le groupe des Français entouré des enfants

Organisation très agréable de la journée ; joie de voir les enfants à l'honneur à travers la danse et le taekwondo, de constater leur intérêt autour de Martin et sa musique ; Moment solennel d'émotion et de communion franco-népalaise lorsque les hymnes nationaux ont été chantés. (*Gérard et Chantal L*)

Merci à Bishnu, Kamaro, Sheela, Indira, Raju, Binisha, Jenish et à tous les enfants de la Maison pour ces merveilleux moments qu'ils nous ont fait vivre. Et bien sûr à tous les adhérents ou amis d'UTSH qui ont fait ce long voyage pour qu'ensemble, nous partagions cette journée de bonheur. (*François B.*)

Il y eut les discours bien sûr, et le buffet généreux, il y eut le dévoilement de la plaque d'inauguration, instant d'émotion, et les tours de force de la démonstration de taekwondo. Et au milieu de tout cela, une envolée de couleurs soleil et d'élégance qui happe les regards.

Tourbillon de rires et de mouvements dans la chambre, envolée de tissus et nuages de parfums : les filles se préparent en coulisse. Passer la robe de drap rouge, nouer la ceinture, fixer la coiffe couleur or avec les barrettes, la coiffe tombe, la remettre, celles qui ne dansent pas aident leurs camarades à plier le tissu en accordéon pour qu'il se pose en plis parfaits le long du corps, passer le foulard aux poignets, et touches finales : Benisha, la maquilleuse, assise en tailleur, trace d'habiles traits de khôl le long des paupières, poudre les joues de rouge, farde les yeux de rose.

Une à une, elles quittent la pièce, princesses toujours, costumées pour un jour, et se placent dans la cour carrée, attendant les premières notes de musique tandis que, déjà, les applaudissements de leurs camarades fusent : la danse peut commencer. (*Elsa B.*)

Nous pouvons saluer l'investissement du personnel et des enfants qui nous ont offert un très beau spectacle de danse et de taekwondo. Binisha et Jenish, les enfants de Bishnu et Raju, étaient parfaits en maîtres de cérémonie. Bref, ce fut une très belle journée à la fois solennelle et festive que même la longueur de certains discours n'a pas réussi à ternir. (*Thierry B.*)

Entre de terribles fusillades à Paris et un blocus indien à l'encontre du Népal, le monde ne va pas bien. Heureusement, une fenêtre de bonheur s'est ouverte sur Hemja pendant une semaine.

J'ai été submergée par l'émotion de voir concrètement cette majestueuse maison plantée sur la colline fourmillant de vie confraternelle. Je n'ai pu m'empêcher d'associer tous mes amis, mes proches, et ces centaines de personnes que j'ai sollicitées pour faire aboutir ce projet.

Il est des instants marqués à jamais. (*Danielle A*)



Potager : ça démarre !

LE JARDIN POTAGER

Le projet de jardin potager prend forme : nous avons demandé à Bishnu et Bakhta qui sont tous deux originaires de Hemja de rechercher un terrain à louer d'environ 500 m² propice à la culture maraichère. Il faut qu'il soit suffisamment près de la maison pour que les enfants puissent s'y rendre facilement mais pas trop à cause des singes que rien ne saurait arrêter et qui pullulent le long de la rivière. Il faut oublier l'installation d'une clôture électrifiée, tout simplement parce que ça ne se fait pas au Népal. Nous avons aussi demandé à Bishnu et Bakhta de rechercher une personne capable de former les jeunes au jardinage.

Nous vous avons annoncé pendant notre assemblée générale que le conseil municipal de Villebon sur Yvette se proposait de financer l'investissement de départ de notre projet, une subvention de 1 500 € vient d'être votée.

NARENDRA PRADHAN, ARCHITECTE DE LA MAISON

par Laura-May Bernot

La maison des enfants, Un Toit Sous l'Himalaya, impressionnante vue de loin et séduisante lorsqu'on la découvre, autant par son aspect extérieur que par la disposition et la distribution des pièces est une œuvre mineure parmi celles dessinées et conçues par notre architecte Narendra Pradhan.

Mais que savons-nous de Narendra Pradhan ?

Au fil des rencontres, discussions et échanges par

mail, à travers des conversations aussi professionnelles que conviviales dans son bureau, nous avons eu le privilège de découvrir dans un premier temps et ensuite d'avoir comme ami un homme courtois, cultivé, discret et généreux.

Discret, car j'ai découvert tout à fait par hasard que le roi Birendra (assassiné en 2001) fût un ami proche, ayant été l'un de ses camarades de classe à Darjeeling. Cette amitié ne l'a pourtant pas empêché de refuser des postes élevés ou d'entreprendre des projets gouvernementaux, par refus d'être confronté aux inévitables tentatives de corruption.

Modeste aussi car il ne nous a jamais parlé de ses réussites architecturales, et généreux parce qu'il nous a donné à maintes reprises des conseils pour réduire les coûts en appliquant des astuces, fruit de son expérience au Népal. Pourtant ses réussites sont nombreuses.

Parmi les plus remarquables figure le *Musée de la Montagne* que certains parmi vous ont peut-être eu l'occasion de visiter à Pokhara. Un bâtiment conçu de façon à ce que, de l'intérieur, le visiteur puisse admirer au nord le Machhapuchhare et les Annapurna, dessiné avec le souci d'intégrer le bâtiment dans le paysage environnant et dont le toit s'étale un peu en éventail pour ressembler à une chaîne de montagnes. Non moins impressionnant est le grand monastère Sheshen dans la région Kham dans l'est du Tibet situé à 5 300 mètres et dont la construction s'achève actuellement malgré des difficultés d'accès.

Narendra Pradhan est surtout connu en tant que spécialiste des monastères bouddhistes tibétains, ayant construit la plupart de ces monastères au Népal, au Sikkim, en Inde et au Bhutan depuis 40 ans. Ses œuvres ne se limitent pas aux monastères et incluent des hôtels, des écoles et des hôpitaux.

Sa grande fierté réside dans la réussite de projets où l'espace et le déploiement du matériel sont limités, notamment à cause des contraintes financières - d'où sa grande implication dans notre 'Maison' qui était un défi technique, faire un bâtiment solide, fonctionnel, intégré dans son environnement avec un budget limité. Cette implication était soulignée à la fin par un remerciement inattendu de sa part à notre association, d'avoir construit la maison pour les enfants, en ajoutant que « le Népal a besoin des gens comme vous ».

Car, comme il m'en a fait part lors d'un échange privilégié, son principe de vie est celui de la célèbre phrase : « Ne demandez pas ce que votre pays peut vous offrir, mais interrogez-vous sur ce que vous pouvez faire pour lui ».

Nous pouvons être fiers de poser une plaque portant son nom sur la façade de la Maison.



Naren et François discutent technique

La fête est finie mais les souvenirs sont bien présents



Tenues de fête, tenues de sport, c'est un même sourire aux lèvres, une même amitié au cœur

MÉTHODE D'APPRENTISSAGE DU NÉPALI

L'association vous propose une méthode d'apprentissage du népalais réservée aux adhérents UTSH. Mise au point par l'association Népal France, qui a rejoint l'UTSH, elle comprend deux CD respectivement de 90 et 60 minutes (ou une clef USB) et un livret de 133 pages reprenant les dialogues, le vocabulaire, la grammaire et l'écriture en dévanagari.

Cette méthode vivante ne remplacera pas plusieurs années intensives à l'INALCO (Institut National des Langues et Civilisation Orientales) mais elle vous permettra de voyager dans de bonnes conditions au Népal et d'établir des contacts plus profonds avec ses habitants.

Elle est vendue au prix de 34,35 € (30 € + 4,35 € de frais de port avec lettre MAX avec suivi)

Contact: Monique ROBIN et Michel MONTANT - 06 62 84 38 22

Notre nouveau bureau...

François Bernot, président, tél. 01 64 91 25 72

Vice-président, (non pourvu)

Laure Foucher-Bardot, secrétaire, tél. 09 54 52 25 62

Thierry Bardot, secrétaire adjoint

Helen Griffon, trésorière,

Pascal Drevet adjt,



...Et notre nouvelle adresse (courrier et chèques)

UTSH - 15 rue des Érables 91330 – Yerres



BULLETIN D'ADHÉSION ET/OU DON

En capitales d'imprimerie s.v.p.

M. Mme Mlle¹ Nom : Prénom :

Adresse :

Code postal : Ville :

Téléphone : Courriel :

J'adhère et je verse € (cotisation + don)

Date et signature

Don sans adhésion : je verse la somme de : €

Je recevrai le bulletin par courriel ☐ par la poste ☐

Chèque à l'ordre de UTSH, 15 rue des Érables 91330 YERRES

La cotisation **minimum** est de 50 € par adhérent (100 € pour un couple), 30 € les moins de 30 ans, étudiants et chômeurs, les **dons sont libres**.

Un reçu fiscal vous sera adressé au premier trimestre de l'année suivant vos versements votre crédit d'impôt sera de 75% de votre don dans la limite 526 € et 66 % au-delà (2015)